

POLITISESTI ja industria-
lisesti yhdistyneen köyhäli-
sien voimaa ei mikään mahti maa-
ilmassa kukaista.

TOVERI

THE circulation of the Toveri
is greater than the combined
circulation of all other news-
papers printed in Astoria.

LÄNNEN SUOMALAISEN TYÖVÄESTÖN ÄÄNENKANNATTAJA
ORGAN OF THE WORKING CLASS IN THE WESTERN STATES. THE ONLY SOCIALIST DAILY IN THE WEST

N:o 264

Lauantaina, Marrask. 10—Saturday, Nov. 10

1917—KYMMEKSEN VUOSIK.—VOL. X.

VALLANKUMOUS VOITTAA MOSKOVAN PUOLELLEEN

**Kaikkien maiden proletariatille eh-
dotetaan kolmen kuukau-
den aselepoa**

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Oregon, November 10, 1917, as
required by the Act of Congress October
15th, 1917.)

Pietari, 9 p. marrask. — Hel-
singistä, Suomen pääkaupungis-
ta ilmoitetaan, että sekä laivaston
että maaväen sotilaskomiteat o-
vat päättäneet antaa kannatuk-
sensa valtaantuloa varten vallan-
kumoukselliseen sotilaskomitealle.
Kävelin kumoukselliset ovat as-
taneet kaikki tärkeimmät
strategiset paikat.

Amsterdam, 9 p. marrask. —
Essenissä ilmestynyt Rhenische
Westfälische Zeitung, julkaisee
Tukholman saapuneen tiedon,
annon, että pääministeri Kerens-
ki on vangittu.

Pietari, 9 p. marrask. — Val-
lankumouksellisen komitea kau-
pungin puolustusjoukkojen tuke-
mana on ottanut haltuunsa halli-
tuksen virastot Moskovassa.
Tiedottaa Yhdysvaltain konsuli
Jähttilä Francisille. Tiedon-
anto oli päivätty torstaina ja
mainittiin siinä kaiken olevan
rauhallista.

Työ- ja sotamiesten neuvosto-
jen kongressissa tänään puhui
Nikolai Lenin, maksimilainen
johtaja. Hän sanoi m.m.: "Tule-
mme ehdottamaan kolmen kuukau-
den aselepoa, jolla ajalla
kansan valitsemat edustajat, ei-
väkä diplomaatit, keskustelevat
rauhasta. Tarjoamme nämä eh-
dot, mutta olemme myös valmiit
kuulemaan kaikkia rauhantur-
vojen tulokseen tulla suunnalta
tahansa. Tulemme tarjoamaan
oikeudenmukaista rauhaa, mut-
ta emme tule hyväksymään epä-
oikeutettuja ehtoja."

Elämästä Smolnin rakennuk-
sessa, jossa vallankumoukselli-
sen komitean virasto sijaitsee,
antaa Reuterin kirjeenvaihtaja
torstaina Pietarissa päivättyssä
tiedonannossa seuraavan kuvan:
"Smolnin laitos tarjoaa nyky-

**Venäläinen vangittiin
kullan "salakul-
jettamisesta"**

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Oregon, November 10, 1917, as
required by the Act of Congress October
15th, 1917.)

Seattle, Wash., 9 p. marrask. —
K. Babier, 47-vuotias venäläi-
nen, vangittiin tänään Seattlesta
sen tähden, että hänellä oli enem-
pi kuin \$200 kullassa, eli enem-
pi kuin se määrä, joka sanaan
kuljettajaa maasta pois presidentti
Wilsonin syyskuun 7 p:n anta-
man asetuksen mukaan. Tämä
oli laatuun ensimmäinen vangitse-
minen Yhdysvalloissa. Babier,
joka saapui Seattleen Alaskasta,
oli matkalla Venäjälle. Hän as-
tui laivaan tulliviraston passilla
varustettuna. Hän oli sanonut
omistavansa vain \$120 kullassa,
mutta tarkastuksessa havaittiin
hänellä yössä kulkakolikkoja yh-
teensä \$1265 arvosta.

**PAPPI TUOMITTU VAKOO-
JANA ENGLANNISSA.**

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Oregon, November 10, 1917, as
required by the Act of Congress October
15th, 1917.)

Liverpool, 9 p. marrask. —
Pappi Michael Dalv, joka on ol-
lut pari vuotta Yhdysvalloissa ja
joka hiljattain palasi New York-
ista, tuomittiin tänään vakoo-
jana kolmen kuukauden vankeu-
teen sen johdosta, että hänen hal-
lussa on löydetty salamerkki-
jäseleitä, jotka avulla hän olisi
voinut lähettää vihollisille tiedon-
antoja. Pappi Dalv selitti
saaneensa salamerkkijärjestel-
män eräältä katolilaiselta papil-
ta Yhdysvalloissa, joka oli kiin-
tynyt Sinn Fein liikkeeseen.

SAKSALAISET AS- TUNEET MAIHIN AHVENANMAALLA

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Oregon, November 10, 1917, as
required by the Act of Congress October
15th, 1917.)

(Sähkösanoma Toverille)
Tukholma, 10 p. marrask. —
Saksalaiset ovat astuneet maihin
Ahvenanmaalla, ilmoitettiin eilen
illalla. Saaria käytetään mahdol-
lisesti laivastoasemana.

Republikaani-politikoit- sija vangittu vaali- petoksista

Philadelphia, 9 p. marrask. —
Frank G. Smith, tunnettu republi-
kaaninen poliitikko, on van-
gittu täällä tiistaina toimitettu-
jen vaalien yhteydessä harjoitet-
tujen väärinkäytösten johdosta.
Yhdessä vaalipiirissä mahdollis-
esti tulee vangittavaksi koko-
nainen vaalitoimituksen virkaili-
jakunta. Smith on suurella ta-
kauksella vapaana ja hänen
kanssaan osalliset vaalipetoksi-
gan jäsenet otettane kiinni
mahdollisimman pian.

EHDOTTAA LAINLAATIIJA- KUNNAN KUTSUMISTA SOTAISTUNTOON.

Oregonilainen senaattori vaatii
valtiovarain myöntämiseksi
rahoja punasen ristin yhdistyk-
selle ja muille sotilaitten
avustusrakenteille.

Salem, 9 p. marrask. — Val-
tiosenaattori Samuel L. Garland
on lähettänyt kuvernööri Withy-
combellle kirjeen, jossa ehdottaa,
että kuvernööri kutsuisi Orego-
nin lainlaatijakunnan ylimääräi-
selle istunnolle myöntämään va-
roja punasen ristin yhdistykselle
ja nuorten miesten kristillisen
yhdistyksen sotilaitten avusta-
mistarkoituksiin.

Postilupa saatu sosialis- tiselle julkaisulle

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Oregon, November 10, 1917, as
required by the Act of Congress October
15th, 1917.)

Washington, D. C., 3 p. mar-
rask. — Postministeriön asia-
mies Lamar on lähettänyt New
Yorkin kaupungin postimestaril-
le lyhyen tiedonannon, jossa
määrää, että postilaitos ottaa
vastaan ja kuljettaa Intercolle-
giate Socialist nimistä sosialis-
tien julkaisua, jossa julkaisussa
on painettu koulujen välisen so-
sialistien yhdistyksen jäsenten
keskinäisiä kirjoituksia rauhaneh-
tojen suhteen. Lamarille on a-
siamiehensä Smith antanut kir-
jallisen lausunnon kysymyksessä
olevan julkaisun suhteen, selit-
tämällä, ettei julkaisu ole rikkinen
lakeja. — New York Call.

Hallitus ei asettanut so- sialistien ehdokasten nimejä vaalilistalle

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Oregon, November 10, 1917, as
required by the Act of Congress October
15th, 1917.)

New York, 4 p. marrask. —
New Yorkin valtion sotilaille
Ranskassa ei ole mahdollisuutta
äänestää sosialistien ehdokasten
puolesta elleivät tiedä sosialis-
tien ehdokasten nimejä. Tätä ei
ole sosialistien taholta ilmoitettu,
mutta sen on tiedottanut New
York Sun-lehden kirjeenvaihtaja
sotaväestöstä Ranskasta.
Kirjeenvaihtaja sanoo, että new-
yorkilaisten äänestystyön varten
on saapunut 50,000 kappaletta
äänestyslistoja, jotka on lähetet-
ty täältä sinne, mutta listoista
on painettaessa jätetty sosialis-
tien ehdokasten nimet pois. Re-
publikaanien, yhdistyneiden ja
demokraattien ehdokaslistat o-
vat, mutta sosialistien ehdokas-
tia ei ole mainittu. Ääniä ei
lasketa rintamassa, mutta äänes-
tyslistat lähetetään suoraan Al-
banyyn New Yorkin valtion pää-
kaupunkiin, jossa äänet lopulli-
sesti lasketaan. — New York
Call.

SOTAUUTISIA VIIME TIEDOT

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Oregon, November 10, 1917, as
required by the Act of Congress October
15th, 1917.)

(Sähkösanoma Toverille)
Brittiläisten armeijan päma-
jasta, Flanderissa, 10 p. marrask.
— Brittiläiset ovat edenneet noin
mailin verran eteenpäin Pass-
chendaelesta. Uudelleen järjes-
tetyssä rajussa hyökkäyksessä
brittiläiset valtasivat kaksitoista
hyvin linnoitettua maatila. Ko-
vaa taistelua käydään yli rintam-
an. Kenraali Haigin onnistuu
karkottaa baijerilaiset joukot
Roulersin edustalla olevilta ylä-
viiltä sueduilta. Vihollinen tekee
kovaa vastarintaa.

MILJOONA PAKOLAISIA SAAPUNUT ROOMAAN.

(Sähkösanoma Toverille)
Rooma, 10 p. marrask. — Vi-
rallisesti on ilmoitettu, että ita-
lialaisten jälkijoukot ovat pelas-
tuneet joutumasta vihollisen
saarroksiin, marssimalla Susega-
nasta meren rannikolle, polttaen
samalla sillat jätettään. Viholli-
sen tekemä hyökkäys on torjut-
tu Ledio-laaksossa.

Italialaisten puolustuslinja Pia-
vo-joen takana on nyt täydelli-
sesti järjestetty.

Noin miljoonan kodittomia pa-
kolaisia taistelualueelta on sa-
apunut Roomaan. Sotilashallitus
on määrännyt asukkaat jättä-
mään kotinsa Livenza- ja Piavo-
jokien välisellä alueella. Perään-
tyksensä italialaiset hävittivät
Belluno, Vittorio, Conegliano,
Parenon, Salilen ja Ordergon
kaupungit.

Lontoo, 10 p. marrask. — Vi-
rallisesti on ilmoitettu, että eng-
lantilaiset joukot Palestiinassa o-
vat valloittaneet Askalonin kau-
pungin, joka sijaitsee 10 mailia
Gazasta ja 30 mailin päässä Je-
rusalemista.

(Jatkoa kuudennella sivulla)

Pannusepät eivät hy- väksy tarjottuja ehtoja

San Franciscon laivatelakoilla voi
syntyä lakko A. F. of L:n
edustajakokouksen jälestä.

San Francisco, 9 p. marrask.
— Michael J. McGuire, tšekäläi-
sen pannuseppien paikallisuunion
virkailla, joka matkusti tänään
Buffaloon ottaakseen osaa siellä
A. F. of L:n liiton edustajako-
koukseen ilmoitti samalla, ettei-
vät San Franciscossa pannusepät
hyväksy hallituksen työsel-
kausten sovittelemiseen laati-
mia sovinnonehtoja. McGuire,
joka itse oli edustamassa laiva-
rakentajia komitean istunnossa
sanoi, että pannusepät tulevat
ryhtymään tehoihin toimenpi-
teisiin saadakseen vaatimuksensa
hyväksytyiksi, joita hallituksen
asettaman komitean jäsenet ei-
vät myöntäneet, mutta asian
suhteen perinpohjaisempi to-
menpiteisiin ei ryhdytä ennen-
kuin Buffalossa pidetyn edusta-
jakokouksen jälestä.

RUOTSIA SYYTETÄÄN VEHKEILYSTÄ.

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Oregon, November 10, 1917, as
required by the Act of Congress October
15th, 1917.)

Lontoo, 9 p. marrask. — Saa-
liskoudessa nostetussa jutussa
syvitetään Ruotsin upseereita
vehkeilyä siinä suhteessa, että
ovat yrittäneet hankkia Saksalle
villaa monien miljoonien dolla-
rien arvosta. Asia koskee eil-
län 1500 paalia käsittävää villas-
ta, joka yleisen asianajajan väi-
töksen mukaan oli osoitettu Ruot-
si armeijalle, mutta itseasiassa
oli ajottu erälle saksalaiselle
leikkelle Leipzigissa. Lastin
arvo on \$700,000 ja oli se vain
vksi seusta lastista, joita on ai-
jottu samalla tavalla salakuljet-
taa.

Yliasian-ajan käsiin joutu-
neet paperit paljastivat, että vil-
lalesteja ei ollut tarkotus Ruot-
siin lähettää. Oikeus katsoi vil-
lalestin langenneeksi Englannil-
le laillisessa järjestyksessä.

HALLITUS TYÖ- LAKKOJEN "SO- VITTAJANA"

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Oregon, November 10, 1917, as
required by the Act of Congress October
15th, 1917.)

Washington, D. C., 9 p. mar-
rask. — Työministeriön raporti
ilmoittaa, että hallitus on on-
nistunut rauhoittamaan työret-
teitä kolmella tärkeällä alalla, jois-
sa lakko oli joko puhjennut taik-
ka uhkaamassa. Bethlehem te-
räsytön tehtaille hiiltä kuljetta-
van lyhyen Morgantown &
Kingswoodin rautatien veturin-
kuljettajien lakko on sovittu.
Websterissä, Mass., sijaitseissa
Slater kutomoyhtiön tehtaisissa
puhjenut lakko on sovittu ja
työläiset palanneet työhön val-
mistamaan hallituksen tilaamaa
sotilaitten sinellikangasta, jota
sanojista tehtaasta on tilattu
suuri määrä kuin myöskin uhan-
nut lakko Cincinnati, Hamilton
& Dayton rautatieyhtiön kor-
jauspajoissa on saatu hallituksen
välityksellä ylläpidetty.

TELEFONILAKKOLAISIA EI SOVINNONNEU- VOTTELUISSA.

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Oregon, November 10, 1917, as
required by the Act of Congress October
15th, 1917.)

San Francisco 10 p. marrask.
— Työministeri Wilson on selit-
tänyt, että telefontyöläisten la-
kon suhteen kuultu tullaan
toimittamaan San Franciscossa,
eikä Seattlesta, jossa lakossa o-
levat pohjois-lännen telefontyö-
läiset olivat vaatineet sovinnon-
neuvotteluita pidettäväksi. Kuul-
telut San Franciscossa aloite-
taan maanantaina. Lakossa ole-
vien Washingtonin valtion, Oreg-
onin ja Idahon telefontyöläi-
sien ei ole edustamassa ketään,
sikäli kuin tiedetään.

KORNILOFF PÄÄSTETTY PAKON?

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Oregon, November 10, 1917, as
required by the Act of Congress October
15th, 1917.)

Pietari, 10 p. marrask. — Tääl-
lä on kiereillyt juttu siitä, että
Korniloff olisi laskettu pakoon.

Lontoo, 10 p. marrask. — Pie-
tarissa Englannin lähetystön ta-
lossa liittoutuneitten diplomaatti-
set edustajat ovat pitäneet neu-
vottelun, keskustellen olisiko
heidän turvallista jäädä enään
Pietariin.

RAAKUUKSIA OKLAHOMASSA

Työväen "agitaattoreita" ruoski-
taan, tervataan ja höyhenne-
tään sekä ajetaan pois kaupun-
gista.

Tulsa, Okla., 9 p. marrask. —
Suuri joukko naamoituja miehiä
ottivat vankilassa olevat 20 öljy-
työläisten lakko-agitaattoria ja
i.w.w:läistä ja veivät heidät kau-
pungin ulkopuolelle olevalle O-
sage-mäelle, jossa heidät ruoskit-
tiin, tervattiin ja höyhennettiin
sekä määrättiin lähtemään pois
paikkakunnalta varotuksella et-
teivät palasi takaisin.

Sen lisäksi on kaupungilla u-
seissa paikoin yleisillä paikoilla
ollut nähtävänä vigilantesin va-
rotus-ilmoituksia, joissa oli sa-
nat:

"I.w.w:läiset alkää antako
auringon laskea yltäne Tulsa-
sa." Varotuksen allekirjoittaja-
na esiintyi: Vigilantes komitea.

Englannin työläiset val- mistautuvat nouse- maan valtaan sodan päätyessä

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Oregon, November 10, 1917, as
required by the Act of Congress October
15th, 1917.)

Washington, D. C. — James
Lord, Amerikan työväenjärjestö-
n edustaja Englannin työväen
unionien edustajakokouksesta
palatessaan on tuonut tiedon, et-
tä Englannin työväen järjestöt
valmistautuvat ottamaan hallin-
tovallan Englannissa sodan päät-
tyessä työväen käsiin.

WAR NEWS SUMMARIZED

WAR IN ITALY

The Germans have crossed the
Livenza river while the Italians are
continuing with their retreat toward
the Piave river. Desperate re-
guard action is under way. After the
Tagliamento line, it seems now prob-
able that the Piave river will be the
next line of defense of the Italian
army. In fact the strongest of for-
tifications were constructed there
after the first retirement of the Ital-
ian army. Here too, are the Anglo-
French reinforcements massed with
their heavy artillery.

The British and French diplomats
held a conference with the high Ital-
ian officials. Soon afterwards it was
announced that General Cadorna
had been relieved of the command
of the Italian armies. The Italian
command is to be divided between
three generals, General Diaz being
the leading figure. The other com-
manders are Generals Badoglio and
Grandino.

ON WESTERN FRONT

The British have suffered a defeat
in Palestine and are now in retreat
to Hebron, not far from Jerusalem.
The British are speedily following
behind. The British undoubtedly
have a formidable force in this cor-
ner of the world, the way it looks
from the operations. General Allen-
by is the British commander.

SUBMARINE WARFARE

During the last week the achieve-
ments of the submarines were un-
usually low. Eight ships, British
ships, of over 1600 tons, and four
smaller ships.

The arrivals at British ports to-
talled last week 2,384; 2,379 depart-
ing. During the week ending Nov.
4 Italy lost two ships and France
one. It is officially announced that
Japan is to dispose here entire mer-
chant fleet for the allied needs.

CHINA OBJECTS TO BEING GIVEN AWAY WITHOUT HER CONSENT

FEELS THE U. S. HAS DOUBLE-CROSSED HER

Washington, Nov. 10.—China feels
that the United States double-crossed
her in the formal understanding
reached between United States and
Japan, because she was not consult-
ed.

The Chinese foreign office stated
that China was unbowed by the notes
other countries exchange. It is
learned that China, after the war,
may resume friendly relations with
Germany, depending upon Germany
instead of the United States siding
with her to withstand Japanese pres-
sure in China.

Laivayhtiöt "sääs- tämään" ruokaa

Washington, D. C., 9 p. mar-
rask. — Kolmekymmenen kol-
men suurimman laivayhtiön e-
dustajat ovat allekirjoittaneet
hallituksen esittämän sitoumuksen
ruokatarvotteiden säästämisen
sistä. Laivayhtiöt ovat vuosi-
tain ostaneet ruokaa noin 100
miljoonan arvosta, joten näitten
yhtiöitten säästeliäisemmiksi
muuttaminen merkinnee koko
tuntuvasti. Yhtiöt harjoittavat
sekä matkustajien että rahdin kul-
jetusta.

Hallituksen sovittelu- kom. San Franciscossa

San Francisco, 9 p. marrask.
— Työministeri Wilsonin johta-
ma presidentti Wilsonin vallalla
toimiva työrettelöitten sovittelu-
komitea saapui tänään A-
lottaakseen kuultelut telefontyö-
läisten suhteen ja jatkamaan komi-
teen jäsenen Verner Z. Reedin
puhia lakon sovitteluksi.
Komitea alkää kuultelut lau-
antai-aamuna.

Hiilenkaivajien työ- sopimus Montanassa

Samallinen palkkasopimus kuin
Washingtonissa allekirjoit-
ettiin.

Great Falls, Mont., 8 p. mar-
rask. — Hiilenkaivajien union e-
dustajien ja kaivantoyhtiöitten
välillä on allekirjoitettu täällä
samallinen palkkasopimus kuin
Washingtonin valtiossakin ja
joka on esittänyt kansallinen
hiilihallinto.

AMERICAN MINISTER CONFIRMS OVERTHROW

**CABINET MEMBERS ARRESTED;
WINTER PALACE BESIEGED**

WHEREABOUTS OF KERENSKY
ARE STILL UNKNOWN

Washington, Nov. 10.—American
Ambassador Francis at Petrograd,
cables the state department a con-
firmation of the overthrow of the
Kerensky government, the arrest of
cabinet members, and the bombard-
ment of the winter palace, and re-
ports that peace radicals' control of
Moscow has almost ended official
hope that Kerensky can reestablish
the old provisional government.

The Russian embassy here still re-
fuses to believe, however, that the
radical movement will succeed. The
embassy predicts that Lenin will
announce himself premier or dicta-
tor. The exact whereabouts of Ke-
rensky are yet unknown.

BRITISH FORCING THE ENEMY BACK

British Headquarters in France,
Nov. 10.—The British drove nearly
a mile forward from Passchendaele
in the renewed Flanders drive, oc-
cupying a dozen strongly fortified
farms. Vigorous fighting is every-
where reported. Haig is successfully
shoving the Bavarians off all the
high ground before Roulers. The
enemy are reported to be fighting
violently.

GERMANS LAND ON ALAND ISLANDS

Stockholm, Nov. 10.—The Germans
landed on Aland Islands, at the
entrance to Bothnia gulf near Stock-
holm last night. The islands will
probably be made a naval base.

ITALIANS RETREAT; DESTROY OWN CITIES

**A VAST DISTRICT HAS
ALREADY BEEN EVACUATED**

1,000,000 HOMELESS PEOPLE
ARRIVE IN ROME

Rome, Nov. 10.—Our rearguards
escaped the enemy, retreating from Su-
segana to the sea, burning bridges
behind them, it is officially stated.
Strong enemy attacks in the Ledio
valley were repulsed despite artill-
ery preparations.

Italy's retirement behind Piave river
line is now practically completed.
Front dispatches declare the with-
drawal highly successful. Piave de-
fenses being exceptionally strong, are
believed to be able to withstand the
invaders' attacks. It is estimated
that a million homeless from the
invaded district have reached Rome.
The military exigency has forced a
complete civil and military evacua-
tion of all territory between Livenza
and Piave rivers. Retreating Italians
destroyed Belluno, Vittorio, Coneg-
liano, Parenon, Salile and Odergo.

BELONGINGS SEIZED

Hoboken, Nov. 10.—Federal agents
raided the former offices of the
North German Lloyd Steamship com-
pany, seized personal belongings and
baggage of the company's employees
stored there.

PANIC CAUSED DEATHS

Washington, Nov. 10.—Admiral
Sims reported that the unauthorized
lowering of boats when the Ameri-
can transport Finland was torpedoed,
caused several deaths. The dispatch
indicates there was a panic aboard
the ship.

BRITISH CAPTURE ASKALEN

London, Nov. 10.—The British cap-
tured Askalen, ten miles beyond Ga-
za, and thirty miles from Jerusalem,
it is stated.

TELEPHONE STRIKE COMMISSION TO MEET IN SAN FRANCISCO

San Francisco, Nov. 10.—Secretary
of Labor Wilson announced that the
investigation of the coast telephone
strike will be held in San Francisco,
not Seattle, as northwest unions re-
quested. The presidential mediation
commission will open hearings Mon-
day morning. It is understood that
the northwest telephone employees
will be unrepresented.